

# 大谷報

本報經香港特區政府指定刊登法律性質廣告有效

Ta Kung Pao

網址: http://www.takungpao.com

2012年2月 15 星期三 大致多雲 氣溫: 19°C-22°C 壬辰年正月廿四日 第38943號 今日出紙四疊十一張 零售每份六元



▶ 2月14日，中國國家副主席習近平與美國總統奧巴馬在白宮橢圓形辦公室會談

美聯社

## 增進共識 拓展合作 加強友誼

# 習近平晤奧巴馬

### 習近平訪美

【本報訊】據新華社、美聯社、路透社華盛頓14日消息：當地時間14日上午，國家副主席習近平在白宮與美國總統奧巴馬舉行會談，並轉交胡錦濤主席的親署信。雙方就人民幣匯率、人權和中美貿易等議題交換了意見。截至本報截稿時，會談仍在進行中。

習近平強調，此訪旨在促進兩國關係沿着胡錦濤主席和奧巴馬總統一道確定的中美合作夥伴關係的正確方向不斷向前發展。

當天早些時候，習近平在白宮同美國副總統拜登舉行了會談。習近平表示，希望通過此次訪美廣泛接觸美國各界朋友，促進兩國人民的相互了解和信任，使此次訪問成為增進共識之旅、拓展合作之旅、加強友誼之旅。雙方應進一步落實兩國元首重要共識，加強對話溝通，擴大務實合作，增進戰略互信，密切人民交往，攜手應對挑戰，共同推進中美相互尊重、互利共贏合作夥伴關係建設。

拜登說：「中美關係是世界上最重要的一對雙邊關係。」「我們（的意見）雖然不能總是一致，但我們總能坦承分歧，這是我們關係中的強處和成熟的地方。」中美有非常重要的經濟和政治關係，這保證中美可以合作。

雙方一致認為，中美關係不僅對中美兩國而且對世界的和平、穩定與繁榮至關重要。

### 白宮橢圓形辦公室會談

習近平與拜登的會談進行了兩小時，他隨後在白宮的橢圓形辦公室同美國總統奧巴馬見面，奧巴馬在白宮橢圓形辦公室與習近平會談，這通常是保留給親密盟邦的榮譽。中午，拜登同美國國務卿希拉里在美國國務院宴請習近平。下午，習近平訪問美國國防部。美國國防部長帕內塔同美軍參謀長聯席會議主席登普西將主持隆重儀式，歡迎身兼中國中央軍委副主席的習近平。傍晚，習近平將同中美商界人士座談。晚間則受美國副總統拜登的家宴招待。

奧巴馬的助理認為習近平此次訪問不會簽署什麼正式協定，即使有也不會多。他們認為雙方領袖是要打量彼此。華盛頓方面將需要使中方相信，美國作為其外交關係的樞紐，強調亞太地區的經濟騰飛，並非意在遏制中國的發展，同時，要使美國和許多亞洲國家不懼怕其20年的國防建設。

### 奧巴馬保持微妙平衡

習近平訪美是步向世界舞台跨出的最大一步，在雙方經濟和軍事對立升高的當口，這是他展現有能力掌控與華府重要關係的機會。拜登去年訪問中國之後表示，習近平的開放與直率給他留下了深刻印象。「作為著名革命家的兒子，習近平具有共產黨員無懈可擊的優點。」

但是奧巴馬也得在兩人初次會面的立場上，保持微妙的平衡。他一方面要留意與中國未來領袖有個平順的開始，但是另一方面得對北京當局表現堅定立場，這是出於11月競選連任的政治需要。共和黨總統參選人和一些美國議員已譴責奧巴馬，在中美貿易與人民幣議題上太過軟弱，他們認為，北京讓人民幣匯率偏低，以保證廉價產品出口，使中國成為製造業超級強國。



▲ 2月14日，中國國家副主席習近平（左三）在華盛頓白宮與美國副總統拜登（右二）舉行會談

美聯社

## 調查顯示 63%美國人視華友好

【本報訊】據美國政治新聞網站「政治」14日消息：據美國蓋洛普民意調查14日顯示，中國國家副主席習近平訪美之際，美國多數民眾認為中國是一個友好的國度，但是很少人認為中國是美國一個盟友。

63%的美國成年人表示，他們願意將中美關係形容為「友好，但並非盟友」，僅有13%的表示他們將中國看成美國的盟友。

然而，17%的人認為中國不是一個友好的國家，6%的人甚至把中國當成敵對國。調查還採納了250位「意見領袖」的意見，包括政府官員，智囊團領袖，媒體人，商業管理人員和學者。他們對中國的描述與美國大眾的觀點十分相似，不同的是，認為中國是美國盟友的人所佔比例更低，為6%。

美國大眾對於

中國的觀點發生了分歧。42%的人對中國持積極態度，44%的人持消極態度。「意見領袖」的意見更傾向於積極，49%的人持積極態度，40%的人持消極態度。

調查顯示，緊跟中國信息的人們更傾向於對中國持消極態度。與美國35%的不太關注或根本不關注中國新聞的人相比，54%的十分關注或略微關注中國新聞的人表示，他們對於亞洲國家持消極態度。

71%的美國成人以及85%的「意見領袖」表示，穩固的中美關係十分重要。超過四成的美國人相信中國將會超過美國，成為世界的主導力量，42%的成人和44%的「意見領袖」同意甚至強烈同意這一預測。

這次蓋洛普民意調查，在11月30日至12月18日期間調查了2007名美國人，有正負2.68%的誤差。

### 美媒一致正面報道

#### 洛杉磯時報

奧巴馬總統與習近平副主席致力於通過此次訪問建立關係，但兩人都無法繞過貿易和政治問題。奧巴馬需要傳達美方的關切，但又不能將習逼到牆角。美方希望與習打交道會更容易一點。而習此行，更多地將會展現友善的面孔。

#### 華爾街日報

美國人民得到了一次近距離觀察習近平的機會。不過，習近平著名的歌唱家太太卻沒有同行，不免令人遺憾。雖然美方準備了一系列的議題要與習討論，不過，為了確保習的訪問成功，美方降低了解決實質問題的期待，同時注意到禮節的重要性以及文化差異的敏感性。美方盡量參照拜登訪華時受到的接待來回報習的訪美，並參照了2002年胡錦濤同樣以副主席身份訪美的接待標準。習此次在美國受到的款待遠遠超過了一個國家副元首享有的標準，用中國問題專家包道格的話來說，因為他「是一個特別的副主席。」

#### 彭博商業周刊

奧巴馬與習近平會晤將為未來美中關係定調。習此次訪美，在美方看來最重要的就是讓習與美國政界、軍界領導人建立關係。因為白宮認識到「在亞洲，尤其在中國，關係很重要，高層次的關係特別重要。」

#### 芝加哥論壇報

習通過此次訪美，將有機會向中國人民顯示他有能力處理與華盛頓的關係。雖然美國給了習禮遇，但在當前美中貿易和匯率爭端下，正在爭取連任的奧巴馬也得要與習保持一定的距離。

（本報記者黃曉敏華盛頓13日電）

### 時報廣場播習近平短片

【本報記者黃曉敏紐約13日電】為歡迎中國國家副主席習近平訪問美國，紐約時報廣場14日全日滾動播放一則習近日的專題短片，以加深美國普通大眾對其訪美重要意義的了解。

據悉，紐約時報廣場一號樓的巨型屏幕上，14日將全天滾動播放「美中之友，見證歷史」這一關於中國國家副主席習近平的30秒專題短片。這也是時報廣場首次播放歡迎中國國家領導人訪美的影像。

影像內容包含美中之友好協會熱烈歡迎習近平訪問美國的賀詞，1985年習副主席訪美時與美國友人的珍貴歷史照片，2009年在北京機場歡迎奧巴馬，2011年和拜登一起參加中國學生活動的留影等，從這些照片反映了習副主席在不同時期與美國各界的關係和淵源等。

主辦單位美中友好協會主席張錦平表示，希望通過這一活動加深美國普通大眾了解其訪美的重要意義，讓美國乃至世界人民進一步認識這位務實而謙和的中國領導人，向世人弘揚中美友誼的主旋律。

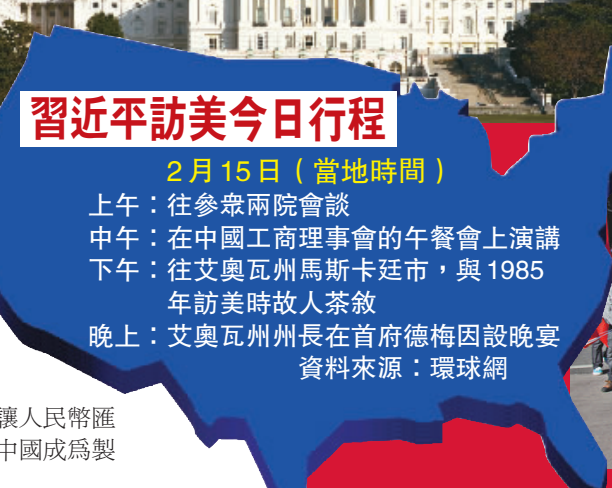
張錦平說，在40年前，美國總統尼克松首次訪問中國，實現了與中國領導人之間「跨越太平洋」的握手；那次的「破冰之旅」為中美兩國的外交關係奠定了歷史性的基石。時光荏苒，40年後，中國國家副主席習近平應美國副總統拜登邀請，對美國進行為期5天的正式訪問。習副主席此次訪問着眼於中美關係的未來，是承前啟後、加強合作、提振信心之旅，將為大洋兩岸的兩個大國在新一年的交往開個好頭。

### 習近平訪美今日行程

2月15日（當地時間）

- 上午：往參眾兩院會談
- 中午：在中國工商理事會的午餐會上演講
- 下午：往艾奧瓦州馬斯卡廷市，與1985年訪美時故人茶敘
- 晚上：艾奧瓦州州長在首府德梅因設晚宴

資料來源：環球網



◀ 留美中國學生學者14日在華盛頓歡迎習近平訪美

美聯社